

Forum Wasserwirtschaft Berlin

Botschaft von Ungarn in Berlin

Umweltverträgliches Trinkwasser zu fairen Preisen

12. März 2018

Programm

8:15 Uhr Registrierung

8:30 Uhr kleines Frühstück

Moderation: Staatssekretär a.D., Fritz Rudolf Körper, Friedrich 30 GmbH & Co. KG

9:30 Uhr Grußwort des Botschafters

Moderation: Staatssekretär a.D., Fritz Rudolf Körper, Friedrich 30 GmbH & Co. KG

9:35 Uhr **Wo steht Ungarns Wasserwirtschaft aktuell? Welche Herausforderungen sind – auch durch die Überarbeitung der EU-Abwasserrichtlinie – in naher Zukunft zu bewältigen?**
Regierungskommissar István Joó, Ungarns Ministerium für Auswärtige Angelegenheiten und Außenwirtschaft

Moderation: Staatssekretär a.D., Fritz Rudolf Körper, Friedrich 30 GmbH & Co. KG

9:55 Uhr **Im Spiegel neuer EU-Richtlinien: Wo sieht sich Deutschlands Wasserwirtschaft heute?**
Bundesministerium für Umwelt, Naturschutz, Bau und Reaktorsicherheit (BMUB) – Präsentation, aktuelle Anliegen der deutschen Wasserwirtschaft
MinDir Dr. Helge Wendenburg, Abteilungsleiter Wasserwirtschaft und Ressourcenschutz

10:15 Uhr Podiumsdiskussion

Moderation: Staatssekretär a.D., Fritz Rudolf Körper, Friedrich 30 GmbH & Co. KG

Herausforderungen für die Wasserwirtschaft, Möglichkeiten zur Zusammenarbeit mit deutschen Unternehmen, gemeinsamer Marktauftritt in Drittländern, innovative und nachhaltige Wasserwirtschaft im Rahmen der Richtlinien der EU zu Trinkwasser und Abwasser

- **Bundesministerium für Umwelt, Naturschutz, Bau und Reaktorsicherheit:**
MinDir Dr. Helge Wendenburg, Abteilungsleiter Wasserwirtschaft und Ressourcenschutz
- **Hauptreferat Wasserdiplomatie beim Ministerium für Auswärtige Angelegenheiten und Außenwirtschaft Ungarns:**
Balázs Heincz, Referatsleiter und Wasserkoordinator Ministerium für Auswärtiges und Außenwirtschaft
- **Budapester Wasserwerke**
Csaba Haranghy, Vorstandsvorsitzender

Alle Redebeiträge werden deutsch-ungarisch simultan gedolmetscht.

Die Teilnahme ist kostenfrei, eine Anmeldung ist erforderlich: trade.ber@mfa.gov.hu

- **BDEW Bundesverband der Energie- und Wasserwirtschaft e.V.**
Dr. Michaela Schmitz, Bevollmächtigte Wasserwirtschaft
- **Deutsche Vereinigung für Wasserwirtschaft, Abwasser und Abfall e.V. (DWA)**
Dr. Friedrich Hetzel, Abteilungsleiter Wasser- und Abfallwirtschaft

11:00 Uhr Kaffeepause

11:10 Uhr Vortrag

Wolfgang Korek, Bereichsleiter für Energietechnik, Clean Technologies und nachhaltige Wasserwirtschaft: Marktchancen für Ungarns Mittelstand, Möglichkeiten des Einstiegs in internationale Projekte und der Realisierung und Finanzierung deutsch-ungarischer Konsortien

11:20 Uhr Podiumsdiskussion

Moderation: Staatssekretär a.D., Fritz Rudolf Körper, Friedrich 30 GmbH & Co. KG

- **EXIMBANK**
Szűcs Gábor, Direktor (Internationale Organisationen und Auslandsvertretungen)
- **Berlin Partner**
Wolfgang Korek, Bereichsleiter Energietechnik, Clean Technologies und nachhaltige Wasserwirtschaft
- **Ungarns Mittelstand (koordiniert über Hungarian Tradehouse)**
Tibor Szárszó
- **Berliner Wasserbetriebe**
Jens Feddern, Leiter Wasserversorgung
- **Klimaschutz-Beraterin, Projektentwicklerin**
Dipl.-Ing. Angeli Büttner
- **TKM TurnKey Management GmbH**
Dr. Frank Goethe, CEO

12:00 Uhr Mittagspause

13:00 Uhr Podiumsdiskussion

Moderation: Dipl.-Chem. Christian Grosse, Vorsitzender Liberaler Mittelstand Berlin

Digitalisierung in der Wasserwirtschaft, Praxisbeispiele für Innovationen, Alltag und Herausforderungen für die Wasserwirtschaft einer Weltstadt, bezahlbares und sauberes Trinkwasser

- **Biopolus / Organica Zrt.: Stroh zu Gold! Wachstum und Nachhaltigkeit, urbaner Metabolismus, Energieeffizienz in lebenswerten Städten: neue Lösungen für den urbanen Wasserkreislauf: István Kenyeres, Organica Zrt.**
- **Ministerium für Justiz und Verbraucherschutz**
Thomas Gertsman
- **Technische Universität Berlin**

Alle Redebeiträge werden deutsch-ungarisch simultan gedolmetscht.
Die Teilnahme ist kostenfrei, eine Anmeldung ist erforderlich: trade.ber@mfa.gov.hu

*Prof. Dr.-Ing. Reinhard Hinkelmann, Fachgebiet Wasserwirtschaft und
Hydrosystemmodellierung*

- **Berlinwasser Holding AG**
Regina Gnirß, Direktorin für Forschung und Entwicklung
- **Bonaventura Gold Kft.**
László Regőczy, CEO

14:00 Uhr Kaffeepause

14:15 Uhr Vortrag: Sonderbotschafter Péter Heltai stellt das Programm „Hungary helps“ vor

14:30 Uhr Podiumsgespräch: Die Rolle von Wasser für die Reduzierung von Migrationsgründen

- **Péter Heltai**
Sonderbotschafter
- **László Lehel**
Vorsitzender der Ungarischen Ökumenischen Hilfsorganisation: Arbeit und
die Tätigkeitsfelder der Hilfsorganisation
- **Csaba Haranghy**
Vorstandsvorsitzender der Budapester Wasserwerke
- **Tania Rödiger-Vorwerk**
Unterabteilungsleiterin, Bundesministerium für wirtschaftliche
Zusammenarbeit und Entwicklung
- **Dr. Piroska Paksi**
Direktorin der Budapester Wasserwerke

15:45 Uhr Fragen und Antworten

16:15 Uhr Ende

Wir danken der Bonaventura Gold Kft. für die freundliche Trinkwasserversorgung:



Alle Redebeiträge werden deutsch-ungarisch simultan gedolmetscht.
Die Teilnahme ist kostenfrei, eine Anmeldung ist erforderlich: trade.ber@mfa.gov.hu